

# LA UNION

PERIODICO BISEMANAL

ORGANO DEL PARTIDO POLÍTICO "LA UNION DEMOCRATA"

ADMINISTRADOR, MAXIMO CHAVES

Año I

San José, Costa Rica, jueves 13 de Octubre de 1904.

Número 38

## "LA UNION"

DIRECCION Y ADMINISTRACION  
Calle 19, Norte N.º 228

— Apartado de Correo N.º 49 —

DIRECCION TELEGRAFICA "UNION"

Suscripción mensual 0-50

Avisos y comunicados á precios convencionales.

La Dirección no responde de los artículos que se publiquen en sección neutral, y sólo dará la firma responsable de ello cuando lo exijan los tribunales comunes.

Artículos de interés general, á juicio de la Dirección, se publican sin gratis.

### A LOS AGENTES

Cuando no reciban el periódico á su debido tiempo, sírvan se avisar por telégrafo á esta administración, la cual reconocerá el valor de los telegramas.

### La persecución francesa y la prosperidad belga

Hace poco, en diciembre pasado, discutiéndose los presupuestos en el Parlamento belga, pudo decir, con cierto legítimo orgullo, el señor de Smet de Naeyer, Presidente del Consejo y Ministro de Hacienda: "Si se hubiese levantado alguien en este sitio hace veinte años y hubiese declarado querer que el presupuesto ordinario cargase, hasta llenar la cifra de 15 millones, con los gastos inscriptos siempre en el extraordinario; si hubiese añadido que se iba á establecer la remuneración de los milicianos, las pensiones para la vejez, suprimir la contribución en las bebidas higiénicas, disminuir 50 céntimos el precio del azúcar en cada kilogramo, mejorar los servicios públicos, destinar anualmente 10 millones más á la enseñanza y 100 millones á la industria de los transportes (facilitándolos con ciertos trabajos de utilidad general, ta-

les como puertos, faros, puentes, canales, caminos ordinarios ó vías férreas), y todo esto sin crear otros nuevos impuestos que un aumento en los derechos sobre el alcohol, cuyo consumo disminuiría así en un tercio; tal hombre hubiera sido tratado como un soñador. Ahora bien; mis amigos y yo hemos realizado este programa, y á los argumentos de pura teoría de Mr. Denis opongo la experiencia de un pasado de veinte años. Podemos aguardar tranquilamente nuevos ataques, antes de pensar que nos alcancen." (*Muy bien en la derecha*). Con razón recordando esto *El Univers* (día aquí, brevemente descritas con lenguaje autorizado, la prosperidad financiera, comercial é industrial que nuestros vecinos deben á su Gobierno católico; Gobierno que no agota sus fuerzas en negias persecuciones, que no ha elaborado ninguna ley de excepción, que deja á sus adversarios políticos y religiosos todas las libertades del derecho común."

Las leyes de excepción contra los católicos, cuya libertad religiosa se desconoce; las persecuciones de santos religiosos y de religiosas indefensas, de celosos párrocos y de venerables Obispos que salen á la defensa de las víctimas perseguidas; las disposiciones tiránicas contra los padres de familia católicos, á quienes se va arrebatando del todo su derecho de hacer instruir y educar cristianamente á sus hijos; los proyectos de mayores persecuciones aún contra la misma existencia jurídica de la Iglesia Católica, á pesar del Concordato vigente; eso es lo que constituye hace años la política del Gobierno laico, secularizador, independiente de Francia, que es lo que tanto agrada á nuestros demócratas anticlericales.

Tal es el hecho denunciado en las mismas Cámaras, confirmado por los señores Obispos

de Francia. Veamos algunas, siquiera, de las enseñanzas que de él se desprenden luminosas, irrefragables, de oportunidad.

Desde hace tres años principalmente, la prensa liberal de gran circulación en España, plagando vilmente á la anticlerical francesa, no pierde ocasión de gritar contra el clericalismo, denunciando como un peligro inminente de ruina para la patria y causa de nuestro atraso ó falta de progreso ante Europa, el exceso dice, de Comunidades religiosas, su influjo en la sociedad, su espíritu clerical: "el espíritu eclesiástico, gritaba ya atrasado, porque nuestra estructura mental es conforme á moldes antiguos", en que la fe católica ocupaba el primer lugar; hay que salir á "la defensa de la civilización y del progreso, amenazados por el fanatismo de los clericales."

No parecen concebir nuestros anticlericales que pueda haber progreso allí donde gocen de libertad para establecerse y propagarse los religiosos, ni que sin éstos deje de haber cultura, civilización, progreso. La realidad incontrastable de los hechos, tanto en Bélgica, que se guardan bien los anticlericales de mencionar, si es que los conocen, como en la vecina Francia, que sólo muestran conocer á medias, son la refutación más completa de sus paradójicas afirmaciones.

¿Ha dejado Bélgica de ser nación civilizada porque vea su suelo cubierto de casas de religiosos, nacionales y extranjeros? ¿No ha sido más bien palpable su progreso, creciente á medida que se han aumentado las comunidades religiosas? Según un manifiesto anticlerical, publicado en setiembre de 1901, el número de los religiosos se ha triplicado en el último medio siglo. Hoy, bajo el Gobierno católico ó clerical, han aumentado y llegan los religiosos á cerca

de 40.000, muchísimos más, relativamente, que en Francia, en un territorio muchísimo menor. Sin embargo, no hay verdadero progreso, aun material, de que no pueda gloriarse la pequeña Bélgica. En la población, factor importantísimo de progreso, ha subido de 4.337.000 en 1840, á 6.744.000 en 1900; ya pasan de 7 millones. El presupuesto, desde que están los católicos en el poder, se salda cada año con un superavit de 6, 9, 12, 17 millones (1). La exportación, por valor de 139.229.000 francos en 1840, subió en 1899 á 1.949.223.000 francos; se ha

las vías férreas; los ingresos por el impuesto sobre el billete de los viajeros, que eran de 6.393.000 francos en 1845, han llegado á 64.631.000 francos en 1899; el valor de la renta catastral de las propiedades se ha triplicado; el comercio, la industria, todo prospera en Bélgica. Una parte del excedente del presupuesto sirve para alimentar las cajas de pensiones para los obreros. Pero de obras sociales, emprendidas y llevadas á cabo en Bélgica, ora por el Gobierno, ora por la iniciativa particular, apoyada por el Gobierno, nada hay que decir. Bélgica se distingue entre las naciones europeas; todos lo confiesan, y entre las obras sociales se cuentan las cristianas moralizadoras, que van haciendo cada día más estable la paz de los espíritus en Bélgica.

¿Y en Francia, sobre todo en la Francia de Waldeck Rousseau y de Combes? No hablemos de la paz de los espíritus en una nación en que una mino-

(1) Estos superavit los ha dedicado casi siempre el Gobierno de Bélgica á proteger á los obreros sin distinción de partidos. Así se han levantado, en épocas de crisis, soberbios edificios como el Palacio de Correos de Bruselas únicamente para dar trabajo á los pobres artesanos.

NOTA DEL DIRECTOR.

ría insensata, valiéndose del poder, desencadena los odios de unos ciudadanos contra otros y persigue de muerte á la gran mayoría de los franceses. Los principales elementos del mismo progreso material se desvanecen. La población, que con un aumento proporcional al de Bélgica durante el último medio siglo, debería contar ahora 60 millones de habitantes, tiene poco más de la mitad; el decrecimiento de la población en Francia es plaga mucho ha descubierta y condenada en innumerables publicaciones; pero que, lejos de curarse, parece que se extiende cada vez más. La Hacienda baja amenazando con la bancarrota. "Sólo en estos tres últimos años, declaraba en el Senado (20 de marzo de 1903) el ponente [rapporteur] de la Comisión general de presupuestos Mr. Antonio Dubost, se ha elevado el déficit en Francia á la suma formidable de 726.386.000 francos. Añádanse los millones con que hay que cargar á los contribuyentes para tratar de suplir malamente los miles de escuelas cerradas á los religiosos, y los millones de francos de aumento en el presupuesto de Instrucción Pública, resultado del cierre; recuérdense los capitales colocados en el extranjero, huyendo de la persecución y de las tiranías de la Francia oficial; las quejas de los comerciantes é industriales por la expulsión de los religiosos, honrados ciudadanos y leales consumidores; la desorganización del Ejército y la Marina, etc., y dígasenos con franqueza si la expulsión de los religiosos y la persecución del clericalismo ha traído á Francia la prosperidad y el progreso material. Mas ¿cómo la había de traer? ¿No es una verdadera locura, una especie de vesania, como indicábamos en otra ocasión, afirmar que pueda oponerse á la prosperidad y bien material ó moral del pueblo socorrer á los pobres, instruir á los ignorantes, cuidar de los enfermos en los hospitales, albergar ancianos desvalidos, remediar con su trabajo honrado toda clase de necesidades, sin subvención del Gobierno, sin carga alguna para los contribuyentes, que es, precisamente, la ocupación de tantas comunidades religiosas?

(Concluirá).

Don Clodomiro Picado

Hemos visto con verdadera pena la separación que deseamos sea temporal del Director de esta empresa, don Clodomiro Picado Lara,

quien con inteligencia y abnegación raras sostuvo durante cinco meses la pesada carga del periódico.

Los que tenemos la honra de suceder en el puesto al señor Picado le enviamos, en nombre de la causa, las más efusivas protestas de gratitud y solicitamos su valiosa cooperación en la obra que con tanto acierto dirigió.

### Cañería y cloacas

Tanto se ha escrito sobre este tema que dudamos mucho que este artículo llegue á ser leído: se han amontonado columnas sobre columnas de cifras para demostrar que el empréstito es ruinoso: se han preconizado las ventajas de un empréstito interior sobre uno extranjero y hasta se ha aprovechado lo del empréstito para desahogar fueros anti olímpicos.

Nosotros vamos á combatir también el contrato celebrado por el Presidente de nuestra Municipalidad pero desde un punto de vista más general: porque somos, en principio, enemigos de los empréstitos.

Los conductores de los pueblos tienen dos maneras de procurar su adelanto: uno á la manera antigua, á la pata la llana, lentamente, por aprovechando discretamente los recursos propios del país; de este modo progresó Costa Rica hasta 1870 y ese progreso era sólido y este país pequeño era citado como modelo á los países grandes.

Pero este sistema tiene el inconveniente de que en el progreso realizado así no se nota la obra del iniciador; y hay hombres que necesitan deslumbrar al pueblo con progresos hechos por arte de encantamiento para aparecer como necesarios ó providenciales.

¿Quién hizo la Catedral de San José? ¿Quién casi todos los templos del país? ¿Quién la carretera nacional? ¿Quién la Universidad? Nadie ó casi nadie se acuerda ya de los iniciadores de esas obras de indiscutible utilidad pública; y en cambio sí se sabe bajo que administraciones fueron hechas la Fábrica Nacional, el Teatro y otras obras que en realidad han sido más bien causa de ruina que de progreso del país.

Acaba Cartago de realizar la obra importantísima de abastecer de agua pura la ciudad y ya se escatima al Gobernador don Nicolás Jiménez la parte principal que ha tenido en esa obra; y los mismos que la aplauden, declaran que el señor Jiménez no ha hecho más que cumplir con su deber.

Se necesitan pues obras de releuón para dejar boquiabiertos á los coterraneos; y como los recursos ordinarios no se prestan para

ello, hay que ocurrir á los extraordinarios de los empréstitos.

Para el caso lo mismo da que estos sean interiores ó exteriores; pero claro es que los últimos son más fatales para el país.

Ya oímos las exclamaciones de ¡envidioso! ¡taimado! ¡malévolo! etc. etc. y para curarnos en salud declaramos que profesamos sincera estimación por el distinguido hombre público que suscribió el contrato municipal que tanta polvareda ha levantado, pero que por lo mismo lo creemos con méritos suficientes para captarse la popularidad y obtener legítima gloria sin ocurrir á los recursos gastados en pasadas administraciones.

Se nos dirá que se trata de una obra en que está interesada la higiene pública: se nos citará en latín el axioma *salus populi suprema lex* y hasta se nos llamará oscurantistas y retrógrados.

Pero nosotros decimos: ¿no tiene la capital dobles y aun triples recursos que Cartago? y si Cartago está realizando estas obras de saneamiento con sus propios recursos ¿por qué no ha de hacer lo mismo San José?

Con sus propios recursos, ó con una contribución extraordinaria puede la capital como ha hecho Cartago dotar de agua pura la actual, lentamente, explotando la fuerza de agua que va á traer etc. etc., realizar las cloacas y la mejora de la cañería.

Se nos dirá que para hacerlo así habrá que proceder lentamente pero nosotros encontramos en esto un bien y no un mal.

Las cloacas hechas por secciones tienen muchas ventajas.

Es la primera que su apertura no compromete la salud general. ya se habla de una desbandada de la población josefina, de cierre de las escuelas etc. etc., huyendo de la infección producida por las excavaciones: eso se evitaría yendo poco á poco.

Es la segunda que procediendo por partes se pueden apreciar mejor las ventajas ó desventajas del sistema y los defectos de la ejecución. Es verdad que el sistema ha sido ensayado en otras partes y que el plan de la obra ha sido aprobado por ingenieros, pero eso no basta.

El mismo Mr. Keith muestra desconfianza de los cálculos ingenieriles.

Y tiene razón, porque en el Limón, con planos aprobados por ingenieros, hizo unas cloacas que no sirvieron.

Las cloacas de tubo angosto pueden encontrar dificultades nacidas hasta del nivel de cultura de la población. Díganlo si no los propietarios de casas que han querido instalar en ellas llaves de cañería de cierre automático.

La experiencia es en esta materia la única piedra de toque infalible.

El argumento de la salud pública puede retorcerse muy fácilmente.

Está demostrado por ejemplo que el sistema de macadam es malo para la salud: que el polvo de nuestras calles es todavía más perjudicial que los pozos negros. Ergo: otro empréstito de dos millones ó más para asfaltar las calles.

Está demostrado que la humedad del suelo es una de las causas que más influyen en la insanidad general de San José: otro empréstito para el drenaje.

Se ha dicho que el actual gobierno quiere hacer lo que debe y no deber lo que hace. La regla debe ser aplicada á toda su gestión no sólo en lo nacional sino en lo municipal.

Para concluir: un empréstito puede contratarse para inversiones de producción ó para gastos de consumo.

Si los primeros han sido ruinosos ¿cuánto más lo serán los segundos!

Y si la crisis del café se resuelve fatalmente para el país como es de temerse, el desastre arrastrando consigo la prosperidad nacional dejará al Municipio en la imposibilidad de pagar su empréstito.

Entonces será el tanto y el crujir de dientes.

C. I. M.

### Abstencionistas

"La República" nos da la noticia de que "varios jóvenes de los que integran la juventud honrada del país van á organizar un núcleo consciente y decidido para retraer se de la lucha política que se avvicina y que promete ser mezquina y personalista como pocas."

El citado periódico aplaude la idea, aplauso en el cual creemos encontrar una de esas finísimas ironías que gasta el amigo Villegas. El plan de los jóvenes aludidos, si existe, puede equipararse á este otro: "Varios jóvenes de los que integran los más bizarros regimientos de Rusia en vista de los fracasos sufridos por los ejércitos imperiales han resuelto retraer se de la lucha y constituirse en observadores pasivos de ella. Pienzan esos jóvenes que la observación serena de la contienda y ciertas enseñanzas que se irán desprendiendo lógicamente de los diversos detalles de la liga que promete ser fecunda en lecciones objetivas los adiestrarán mejor para obtener, más tarde, la victoria contra los soldados del sol naciente" Vaya nuestro aplauso para los jóvenes moscovitas! para nuestros oportunistas otro!

La abstención y la expectativa es la victoria para muchos triste gente!

C. J. M.

## ECOS

### Del Naranjo de Grecia

Es verdaderamente notable el progreso alcanzado por esa población. Con pocos ruidos y sin ninguna discusión periodística, los naranjeños han conseguido el beneficio inmenso de una nueva cañería. Presentamos nuestra enhorabuena a los vecinos del Naranjo y nos damos el placer de publicar el siguiente:

*Programa de las fiestas que se celebrarán el día 12 de octubre con motivo de la inauguración de la nueva cañería.*

A las 5 a. m., Diana; á las 8 a. m., misa; á las 9 a. m., reunión de las autoridades y vecinos para ir á la bendición de la nueva cañería; á las 9 y tres cuartos a. m., reunión de las escuelas y desfile con la Filarmónica hasta la casa de don José Morales P.; á las 10 a. m., regreso de la comitiva hasta la iglesia; á las 10 y media a. m., Te Deum solemne; á las 11 a. m., fiesta escolar: 1º Himno Nacional cantado por las escuelas; 2º Discurso del Secretario Municipal; 3º Recitación por la señorita Graciela Soto; 4º Recitación por el niño David Salazar; 5º El Primero de Mayo cantado por las escuelas; 6º Discurso de don Ezequiel Solís; 7º Recitación por la señorita Santana Acuña; y 8º Refresco para los escolares; á las 5 p. m., recreo; á las 8 p. m., retreta.

Naranjo, octubre 8 de 1904.

El Comité,

RAMÓN ROJAS.

—:0:—

### De la Unión del Naranjo

Sr. Director de

"LA UNIÓN"

El estado de nuestras vías de comunicación es lamentable. Se ha pedido y se espera que las autoridades locales se dedican con el mayor empeño á la composición de caminos y á la limpieza de las orillas de calles. Durante varios meses han estado abandonados esa clase de trabajos.

Hay gran entusiasmo en el pueblo por la construcción de una ermita dedicada á San Esteban patrono del barrio. Grande es la necesidad de levantar un templo en esta localidad tan retirada de los centros. Los trabajos están á punto de iniciarse. Con el fin de alentar tan buenos propósitos una comisión de vecinos se ha presentado pidiendo al Ilustrísimo Señor Obispo que nos envíe un misionero por el término de dos ó tres meses. Asimismo se ha solicitado del Supremo Gobierno una subvención para auxiliar al sacerdote que se envíe.

La construcción de la ermita promete adelantarse con rapidez: muchas personas han ofrecido

sumas considerables. Don Manuel Quesada ha donado un magnífico caballo que se rifa actualmente para dedicar su producto al trabajo de nuestra ermita. Oportunamente enviaremos el nombre de la persona que resulte favorecida en el sorteo.

EL CORRESPONSAL.

## GACETILLAS

**Congreso Centroamericano de estudiantes.** Antenoche á las 9 en el local de la Escuela de Derecho discretamente adornado al efecto con banderas y farolillos chinoscos, celebró su sesión de clausura el 4º Congreso Centroamericano de estudiantes. Después del informe del Secretario señor Mendoza, relativo á los trabajos del Congreso, pronunció el señor Castillo un hermoso discurso de clausura y el Presidente don Anastasio Alfaro con unas breves palabras dió por terminadas las tareas del Congreso. También habló don Marciano Acosta para dar la bienvenida al delegado de Nicaragua que esa noche llegó.

La concurrencia fué escasa.

Deseamos que los delegados de los demás países centroamericanos á este Congreso lleven buen recuerdo de su permanencia en Costa Rica y que tengan un feliz viaje de regreso.

**Baile.**—En celebración del 12 de octubre, día del descubrimiento de América, hubo un baile en los salones del Club Internacional.

**Feria de Beneficencia.** Las Señoras de la Sociedad de San Vicente de Paúl preparan una rumbosísima para los últimos días del año.

**Peregrinación á Roma.** Tenemos noticia de que los vecinos de San Antonio de Belén tienen en proyecto una peregrinación á la ciudad eterna y su digno Cura el Dr. Monestel trata de hacer extensiva la idea á todos los pueblos de la República; al efecto hanse pedido precios de pasajes para 200 ó 300 personas.

Esta será la primera peregrinación que en grupo hagan costarricenses á Roma. Para la propagación del piadoso proyecto ofrecemos á sus iniciadores nuestro débil apoyo y las columnas de LA UNIÓN.

**Maestro de capilla.**—Mala impresión nos causó un snuelto publicado en "El Derecho" que trata de desacreditar al maestro de capilla de la iglesia Catedral señor don Pedro María Arias. El señor Arias por sus larguísimos y abnega-

dos servicios, sus reconocidas aptitudes é intachable conducta, es muy digno de conservar el puesto que ocupa.

Injusticia grande sería complacer pretensiones de otros que no aventajan en méritos al maestro Arias.

**Un correligionario.**—Un detalle inédito sobre el Almirante Togo, comandante de la flota japonesa en las aguas de Puerto Arturo, es el siguiente.

El almirante Togo es un católico ferviente.

Fué discípulo de los Franciscanos ingleses, quienes dicho sea de paso cuentan en el Japón misiones muy numerosas.

(Del Correo de los EE. UU.)

**Nombramientos.**—Los señores Presbíteros don Alejandro Porras, don Rafael Camacho y don Gabriel Arroyo han sido nombrados curas párrocos de Grecia, San Pedro de Poás y San Joaquín.

Muy acertados nos parecen estos nombramientos, pues dada la importancia de las parroquias son necesarios elementos del empuje y entusiasmo de aquellos dignísimos sacerdotes.

**Félix Pantoja.**—A mejor vida pasó este interesante y estimado joven. Su porvenir era risueño y estaba lleno de grandes esperanzas. Sus amigos perdemos con él un cariño franco y vigoroso; su pobre padre un mundo de afectos y una causa de legítimo orgullo.

Con nuestros deseos de cristiana resignación, presentamos á don Francisco el más sentido pésame.

**Cementerio Calvo.**—La calle que, saliendo de la grande del Cementerio conduce al de Calvo, se hace en los días de lluvia absolutamente intransitable.

Espectáculo penoso es el que ofrece un cortejo fúnebre y pobre en aquella vía de charcos y lodos.

Recomendamos á quien corresponda su composición.

**En la Barbería de los Hermanos Antillón** se ha recibido últimamente un surtido inmenso de artículos del ramo: allí encontrarán los exigentes la mejor marca de navajas, los perfumes de moda, toda clase de artículos de tocador, finísimas corbatas, los famosos sombreros jipijapa, un mundo de canarios y cuantas extravagancias sueña el amigo del confort.

¿Para qué hablar de sus baños más conocidos que las termas de Roma y de sus insignes operarios que tienen fama universal?

**Sección Instructiva.**—Con ese título y desde el próximo número un apreciable colaborador abre una sección destinada á reseñar los últimos descubrimientos, recetas útiles y curiosidades científicas.

Los datos serán tomados de publicaciones americanas y europeas dignas de crédito.

Recomendamos esa sección á nuestros lectores.

**Nuestro Ministro en Panamá.**—Se anuncia que el 21 de los corrientes nuestra legación regresará á Panamá con el fin de reanudar y terminar sus importantísimas tareas.

Que la suerte decidida que siempre ha rodeado al Licdo. Pacheco lo acompañe en este momento solemne para nuestra patria!

**La Parroquia de Cartago.**—Los muros enormes que hasta hoy parecían escarnecer á la actual generación por considerarla incapaz de continuar esa obra de romanos, van á perder muy pronto su aspecto de ruina y de olvido.

Gran entusiasmo reina en Cartago por la reconstrucción del templo, y así como la fe transporta las montañas, el celo religioso y el temple de los hombres de Cartago levantarán rápidamente la grandiosa casa del Señor.

**Se recuerda á los señores unionistas que mañana, viernes, á las 8 p. m. en el local de costumbre, se celebrará reunión. Se encarece la asistencia.**

**El Dr. Luis P. Jiménez** atiende su clientela particular en la oficina del Dr. T. M. Calnek, Calle Central, todos los días de 12 m. á 2 p. m. y en la noche en su casa de habitación.

**Se desea** alquilar una casa muy limpia para familia pequeña. Su precio no debe exceder de ₡ 35-00.

**SE** alquila una casa situada en la 9ª Avenida O. Muy cómoda, decente y barata. Entenderse en esta con D. Matías Rojas.

**A don** Guillermo Mora del Mojón se le desapareció un caballo pequeño, blanco, y ofrece una gratificación al que le indique el paradero del animal.

**"Lecturas Católicas,"** periódico mensual que se publica en Barcelona á \$1-30 la suscripción anual. Quien desee suscribirse puede dirigirse al agente José B. Morales de San Juan de Dios de Desamparados ó solicitar dicha suscripción del Administrador de la Librería Salesiana Sarriá, Barcelona—España El pago es adelantado. La suscripción empieza en Enero ó Julio.

SASTRERIA MODERNA  
— DE —  
JUAN VICENTE MONESTEL

está hoy á la altura moderna y compite con cualquiera otra no sólo en la finura y elegancia del trabajo, sino también en sus módicos precios.

\*\*\*\*\*  
**Colchonería** y taller de costura. En la casa de habitación de la señora Rosalía Tejera v. de Hernández se halla de venta todo artículo de colchonería, y también se cuenta con un taller de costura. Recomendamos este nuevo establecimiento por el esmero en el trabajo, buena calidad de materiales y precios sin competencia. Av. 9ª E No. 97 cien varas al Sur del Palacio Episcopal.

JARABE DE TABONUCCO  
AL GUAYACOL

Remedio eficaz contra toda clase de tos, por fuerte é incómoda que sea.

La tos ronca y fatigosa, síntoma de tisis y catarras pulmonares, se alivia y cura con el uso del TABONUCCO al GUAYACOL.

La Tos FERINA, que ataca duramente á los niños, causando los vómitos, desganó y hasta esputos sanguinolentos, se cura prontamente con el uso del TABONUCCO al GUAYACOL.

Toda afección pulmonar y de las vías respiratorias, son combatibles con éxito por el TABONUCCO al GUAYACOL.

De venta en la BOTICA "LA VIOLETA"

MATIAS Y VICTOR TREJOS

han trasladado su oficina de abogacía y notariado á la casa que habitó don Julio VANDERLAAR, esquina noreste de La Soledad.

Rafael Meza N. Carlos J. Peralta.  
CIRUJANOS DENTISTAS

OFICINA

6ª Avenida Oeste entre el mercado y la plaza de Artillería.

GARANTIZAN TODOS SUS TRABAJOS; siendo sus precios los más módicos. Especialidad en los trabajos de puente y coronas, en dentaduras á base de oro, aluminio caucho.—EXTRACCIONES SIN DOLOR

SALOMON V. ESCALANTE  
AGRIMENSOR

Vende una casa pequeñísima  
situada en la 3ª avenida—Este.  
SAN JOSÉ

LINEA DE VAPORES  
A INGLATERRA

Servicio directo entre Puerto Limon,  
Manchester y Bristol en 17 días

Para Manchester habrá un vapor cada 15 días.  
Para Bristol habrá otro vapor cada 15 días.

Estos vapores tienen bastante comodidad para pasajeros especialmente los que van á Manchester.

Precios del pasaje en primera á Manchester ..... £ 20.0.0.

Precios del pasaje en primera á Bristol .... £ 15.0.0

Para más pormenores dirigirse á las Oficinas de esta Compañía

United Fruit Co Costa Rica División.

JOHN M. KEITH

ADMINISTRADOR.

SE DA

en arrendamiento una casa pequeña con un gran solar muy propio para huerta ó jardín.

Está situada á 125 varas del Mercado.

Entenderse en la Administración de "LA UNION"

¡TENGO... QUE DECIRTE!!

**VENDO** mi parte de potrero situada en San Isidro de San José, constante de 21 y 1/2 manzanas, por un valor considerable á lo q' deduce el tiempo por que está arrendada.

M. JESÚS CARMONA B.

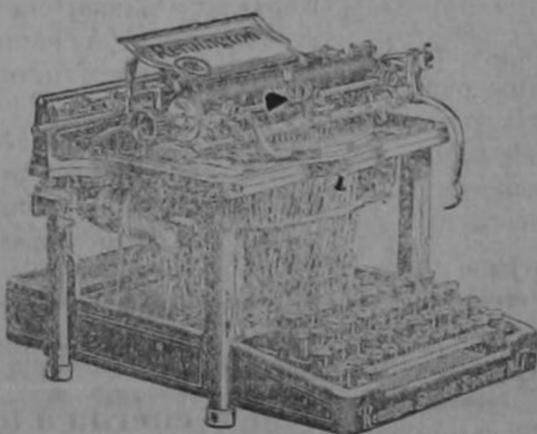
CERVECERIA TRAUBE

LACER BEER

Cerveza negra marca Estrella

BEST STOUT PORTER

TIP. POPULAR



REMINGTON

LA MAQUINA DE  
ESCRIBIR

domina por su durabilidad, seguridad, por su constancia en el excelente trabajo, por su adaptación á toda clase de trabajos, por la facilidad, velocidad y conveniencia de su manejo y por su economía en el TRABAJO.

Unico Agente en Costa Rica,  
ANTONIO LEHMANN. San José

NICOLAS F. MEZA

CIRUJANO—DENTISTA

De la facultad Médica de la República, son treinta años de práctica ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos ELEC-TRICOS de su Profesión: especialidad en el tratamiento de dientes de los niños, extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No siendo transeunte garantiza sus trabajos para los cuales emplea los mejores materiales del mundo: A los pobres recomendados por su Cura ó por la Sociedad de San Vicente de Paúl, les opera gratis.

Oficina: Calle 19, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica:

"LISTERFORM"

Cura radicalmente:

ULCERAS,

LLAGAS,

HERIDAS,

LACERACIONES,

HERPES,

ECZEMA,

SARPULLIDO,

GRANOS,

EMPEINES

y todas las afecciones subcutáneas.